

mettre leur propre carrière en veilleuse et d'offrir le soutien attendu du conjoint d'un employé permutant. Bon nombre d'employées bien en vue du ministère ont débuté comme membres du groupe du soutien administratif. La photo de certaines de ces femmes est d'ailleurs présentée dans l'exposition. Elles font partie intégrante de la petite et de la grande histoire du ministère.

L'acceptation des femmes sur un pied d'égalité avec les hommes est un phénomène malheureusement assez récent au sein du service extérieur. Mais il ne faut pas oublier qu'en dépit d'une plus grande souplesse en milieu de travail, le maintien d'un juste équilibre entre les responsabilités professionnelles et familiales demeure un véritable défi, particulièrement dans le service extérieur.

Le Mois de l'histoire des femmes nous permet, à mes collègues et à moi-même, de reconnaître l'influence des femmes au ministère, que ce soit comme employées ou en tant que conjointes de membres du personnel du service extérieur.

En l'honneur des femmes, je vous invite à vous joindre à moi pour célébrer leurs réalisations en visitant l'exposition de photos, en lisant les documents offerts aux kiosques et en regardant l'enregistrement vidéo. Je vous encourage aussi à participer aux autres activités prévues en octobre pour marquer le Mois de l'histoire des femmes, notamment les deux projections de films et de vidéos, les 8 et 22 octobre, la discussion du 18 octobre, qui portera sur l'évolution du rôle des femmes au sein du ministère, et le petit déjeuner-causerie avec Pamela McDougall, le 29 octobre.

Nous avons, en tant qu'employeur juste et équitable, fait un certain progrès au cours des dernières années. Il nous reste toutefois beaucoup de chemin à parcourir pour faire avancer la cause des femmes. Je compte voir à ce que nous réalisions ces progrès, et j'attends et j'exige le même engagement de la part de tous les membres du ministère.

Bien que j'aie au départ mentionné les employées, je tiens à rendre hommage à toutes les femmes qui, à l'étranger, participent aux activités exigeantes dont nos employés sur place doivent s'acquitter. Je tiens aussi à souligner l'appui inestimable que la simple présence des conjoints et des personnes à charge représente pour les employés.

En terminant, je tiens à souligner la présence de représentantes de l'Institut canadien de recherches sur les femmes, du Conseil consultatif canadien sur la situation de la femme, du Programme d'études de la femme de l'Université d'Ottawa, des Archives canadiennes des mouvements des femmes, de l'Association de la communauté du service extérieur et de l'Association professionnelle des agents du service extérieur, et la participation de ces organismes au Mois de l'histoire des femmes à Affaires extérieures et Commerce extérieur Canada. Je tiens à les remercier de leur généreuse contribution et de leur appui enthousiaste.

Merci à tous.